



In the nave of a small conventual church in the Tuscan hill town of Casole d'Elsa, there is a monument that, as they say in French guidebooks, "*vaut le voyage*."- The New Criterion

En la nave de una pequeña iglesia conventual en la ciudad toscana de Casole d'Elsa, hay un monumento que, como dicen en las guías de viaje francesas, "*vaut le voyage*"(vale la pena el viaje).- The New Criterion

VALE LA PENA EL VIAJE

Mi amigo Dido, que es un espabilado más que Poeta, me dice que este monumento figurado vale más que una canción. Que para él, su significado claramente es: “Vale el Pene el Viaje”.

-Que este Papa o cardenal, con su túnica roja, por su granuda narizota atrae al inocente niño o niña, mientras le aprieta contra su polla.

-¿Por dónde la cogería? ¿Por dónde la cogeré? Piensa el niño o niña, mirando esa nariz por donde cuelga un moco que él o ella solo ve.

De ninguna manera piensan en la polla. ¡Inocentes ellos ;

Se dicen a sí mismos:

-No le acariciaré esa narizota que parece un higo chumbo; además de que por el culo siento una gordura que me oprime; ya lo ves. Es como si me pusiera sobre el altar; me desvistiera de cintura para abajo, y me limpiara la caca, que me acabo de hacer, con la polla.

Con su tierna mirada de Asno salido, qué le dice el Papa o Cardenal de la Curia romana, al niño o niña:

-Te cogeré por el pito o chichi; entre las manos, como una paja te me irás. Por eso, te voy a apretar mucho y bien, bien, y te sacaré la manteca, al mismo tiempo que te la meto también.

El niño, como es muy niño; la niña, como es muy niña, atemorizados le preguntan:

-Entonces, tú eres el Sacamantecas con el que nos asustan nuestros padres ¿no?

Él responde

-Sí, yo soy el Sacamantecas por la gracia de Dios.

El niño y niña, los dos recién aparecidos, cantan:

“Cómo quiere usted que le tengamos

O que estemos con usted

Si su nariz no es más que un emplasto

Como su polla, pensamos, figurativo”.

-Daniel de Culla